

En vue de la prochaine session

# Johnson réorientera sa politique sociale

Par Jacques RIOUX

QUÉBEC — Cette année, il semble que les Canadiens français ne s'ennuieront pas en politique. Quelques semaines après la spectaculaire élection générale au Québec, gagnée par M. Daniel Johnson, ils viennent d'assister à un chambardement ministériel alors qu'ils attendaient à un simple remaniement sous la responsabilité d'un Jean Lesage. Cette opération vise à réorienter la politique économique et sociale, point faible du gouvernement du Québec, dans la perspective de la session.

Désagréablement surpris par le résultat des élections du 5 juin, M. Jean Lesage continue de clamer que l'état des finances du Québec est en très bonne santé.

Les collaborateurs de M. Lesage avaient porté la parole dans tous les coins de l'État du Québec. Le premier ministre d'alors, avait indiqué dans ses discours qu'une impulsion nouvelle serait donnée à l'action gouvernementale et que le chômage serait ainsi aboli.

Lesage hérite du rôle de "surveillant" de la nouvelle politique d'un chef d'État sur qui repose une "mauvaise publicité" surfaite par ceux qui ont gouverné la province pendant 6 ans. M. Daniel Johnson prend les rennes du pouvoir et réussit, pour la première fois de son histoire, à faire l'unanimité au sein des députés de l'Union nationale.

## Un ministre de fer

M. Johnson doit former son Cabinet. Il choisit un homme de "fer" qui a conquis depuis longtemps l'amitié et la sympathie de ses adversaires politiques, pour affronter les plus graves problèmes de son gouvernement: les grèves. Cet homme, Maurice Bellemare, de qui René Lévesque disait lors de la dernière session: "C'est un bourgeois de travail", il travaille... au ministère du Travail.

M. Bellemare ne se laisse pas intimider. Le premier matin qu'il rentre dans son bureau au ministère du Travail, il trouve sur sa table une liste de 23 grèves en cours au Québec. En moins de deux mois il réussit à baisser ce nombre à 2.

Déjà, le nouveau ministre du Travail rêve de faire du ministère du Travail le plus important des ministères, lui donner de meilleures structures et recruter les plus grands spécialistes. Non parce que M. Bellemare est seulement orgueilleux, mais bien parce qu'il est convaincu que tant qu'il y aura du désordre dans le monde du travail, il n'y a pas lieu de croire et d'espérer que tout aille bien au Québec.

En nommant M. Bellemare ministre du Travail, M. Daniel Johnson venait d'acquiescer un double support: celui qui solutionnerait le problème des grèves et l'autre qui arriverait à faire l'unanimité dans le parti. C'est M. Bellemare qui confiait tout dernièrement aux journalistes: "Le cabinet Johnson est un cabinet uni, comme jamais celui du parti libéral n'a su l'être. Vous vous en rendez compte lorsque

vous verrez que les ministres ne feront pas des déclarations à l'emporte pièce comme les Lévesques et les Gérin-Lajoie qui contredisaient continuellement leur chef. Maintenant, c'est le premier ministre qui fera les grandes déclarations au nom du gouvernement. Tout le cabinet veut que ce soit ainsi".

Tout ce qui inquiète dans cette déclaration de M. Bellemare, du moins chez les courriers parlementaires de Québec, c'est que cette nouvelle politique nous plonge à nouveau dans la "grande noirceur", comme au temps du duplisme.

## Premiers cadres

Les premiers cadres donnés au nouveau gouvernement du Québec par M. Daniel Johnson ont été de "limiter" de façon efficace — jusqu'à ce jour, pour le moins — l'information du gouvernement et l'"autorité soumise" de ses ministres.

D'abord, M. Johnson a passé à l'insu même des journalistes, un arrêté ministériel pour que l'Office d'information soit désormais sous la surveillance du conseil exécutif.

En second plan, M. Bellemare nous le confirme, les ministres ont convenu que toutes les déclarations qui portent à conséquence, seront dorénavant faites exclusivement par le premier ministre.

Les déclarations depuis le 5 juin, venant du gouvernement, se sont faites au compte-gouttes.

## Menace d'inflation

Ce qui inquiète le plus le nouveau chef du gouvernement du Québec, c'est la menace d'inflation qui plane sur le Québec et même, sur toute l'Amérique du Nord.

C'est peut-être un secret pour personne, mais M. Daniel Johnson a déjà fait un premier sondage sur le marché des emprunts aux États-Unis. Lui seul, sait présentement les réelles difficultés sur la mise en marché de nouvelles émissions d'obligations.

M. Johnson est également au courant que la dernière émission d'obligations du gouvernement provincial n'est pas liquidée à deux tiers de sa valeur nominale. Les courtiers en supportent le fardeau.

Première solution, le premier ministre propose d'apporter plusieurs projets de loi pour revaloriser le système économique du Québec et d'une façon plus précise, établir au Québec une politique salariale.

Pour atteindre son but M. Johnson devra augmenter les taxes. Mais "grand politicien", il n'osera pas le faire à ciel ouvert. Dès la prochaine session, en se basant partiellement sur le dernier rapport sur la fiscalité, présenté par la Commission Belanger au temps des libéraux, amènera un projet de loi pour de nouvelles modalités en matière de taxation. Ainsi, il prendra des mois et même des années à l'Opposition pour démontrer hors de tout doute à la population du Québec si M. Johnson et son gouvernement ont

bien augmenté ou pas les taxes des salariés.

## Objectifs sociaux

Sur le plan des objectifs sociaux, M. Johnson mettra également un plan analogue en force. On peut s'attendre à de grands changements sur la politique d'aide sociale du gouvernement.

Encore là, qui pourra dire si M. Johnson détruit ou construit sur des bases plus solides tout l'appareil d'aide sociale du gouvernement du Québec? C'est le temps qui nous le dira!

Le successeur de M. Jean Lesage mettra l'accent, croit-on, sur les objectifs sociaux de la politique économique. "C'est le progrès social qui représente l'essentiel des préoccupations et par conséquent de l'action, note-t-il. Il s'agit de moins d'une critique à l'égard d'un effort qui, au cours des années, a été considérable, qu'une prise de conscience de l'ampleur que prennent les aspirations des hommes et des femmes".

## L'opposition

Jusqu'ici, l'Opposition n'a guère eu le temps de commenter longuement la formation du cabinet Johnson, mais elle ne tardera pas à le faire. M. Paul Gérin-Lajoie, qui se remet en forme après les premières de l'élection du 5 juin, n'a communiqué aucune déclaration à la presse. Mais on sait qu'il se prépare à affronter le parti au pouvoir dès la prochaine session.

Il est bien évident, cependant, que M. Daniel Johnson cherchera à apaiser le mécontentement des électeurs sur les nombreuses promesses faites par l'UN au cours de la campagne électorale. Mais pour l'instant, on ignore quelle sera la nouvelle ligne sociale du gouvernement et quel style le "Nouveau Québec" adoptera en politique intérieure et en politique fédérale-provinciale.

## Le drapeau est un objet de vénération

BAGOTVILLE (PC) — "Dans un régiment, le drapeau est non seulement un signe de ralliement, mais encore un objet de vénération, et les idées dont il est le symbole expliquent pourquoi la remise de cet insigne aux troupes est généralement accompagnée d'une pompe particulière, comme celle dont nous sommes témoin aujourd'hui".

C'est ce qu'a déclaré dimanche le lieutenant-gouverneur du Québec, M. Hugues Lapointe, qui présidait à la remise des étendards du régiment du Saguenay.

La cérémonie s'est déroulée à la base des forces canadiennes de Bagotville.

Faisant l'éloge du régiment du Saguenay, fondé en 1900, le représentant de la rejaie en a notamment souligné la "longue et glorieuse tradition".

Pour la première fois en Amérique du Nord

## Colonie de vacances thérapeutiques

Québec (JR) — Pour la première fois au Canada, et peut-être même en Amérique du Nord, une colonie de vacances thérapeutiques située à Saint-Frédéric, comté de Beauce, a reçu cet été deux groupes d'enfants et d'adolescents aux prises avec des "troubles de socialisation" et autres perturbations émotionnelles.

Ces deux sessions intensives de thérapie de groupe, d'une durée de trois semaines chacune, devaient compléter un traitement déjà en cours depuis huit mois et dont bénéficiaient 20 garçons du Centre Médico-Social de Québec.

Cette expérience doit son originalité à plusieurs aspects. Les deux groupes de 10 enfants qui ont participé à ce camp avaient tous des problèmes sociaux et, sans traite-

ment, étaient considérés comme des pré-délinquants.

L'unité thérapeutique se composait de deux travailleurs sociaux spécialisés et expérimentés dans la thérapie de groupe et assistés par deux étudiants en Service social, la direction étant assumée par un

psychiatre et également par un travailleur social.

Les techniques thérapeutiques employées tout au long de ces sessions se rapprochaient de celles utilisées dans un camp spécialisé des États-Unis et connu sous le nom de "Fresh Air Camp" de l'Université du Michigan.

## "Nouvelles conceptions du gouvernement local"

Québec (JR) — Le 18e congrès annuel de l'Institut d'administration publique du Canada aura lieu à Montréal, du 7 au 10 septembre, sous le thème général: "Nouvelles conceptions du gouvernement local".

Le président national de l'Institut est M. G.G.E. Steele, sous-secrétaire d'État à Ottawa, tandis que le vice-président national est M. Jean Fournier, président de la Commission de la fonction publique du Québec.

Les assises se tiendront sous la présidence immédiate de M. Herman Primeau, directeur du personnel de la ville de Montréal, qui est président du congrès.

On attend à ces délibérations plus de 200 congressistes appartenant aux cadres de la

fonction publique aux différents paliers de gouvernement du Canada ainsi que des universitaires et d'autres personnes dont les activités ou les intérêts se relient à l'administration publique. Etant donné le thème de cette année, on prévoit que de nombreux administrateurs municipaux seront présents. Les congressistes seront accueillis officiellement à Montréal par le maire Jean Drapeau.

Dans le cadre du thème général, on examinera différents problèmes tels: les relations provinciales-municipales, les emprunts à long terme par les municipalités, l'administration du personnel, les transports en commun, etc.

Un système de traduction simultanée sera à la disposition des congressistes.



# TIMBRES PINKY ADDITIONNELS



<b>100 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>Porte-documents</b> en cuir véritable, fenti, gris ou rouge \$1.02 de moins, \$4.97 chacun seul. Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>50 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>NETTOYEUR EN POUVRE BON AMI</b> 2 boîtes 12 onces 35¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>50 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>UNE (AU CHOIX) LOTION ou HUILE SOLAIRE</b> de marque variées à prix populaires Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>BISCUITS "GOLDEN GLOW"</b> de Marveen, sac 16 onces 49¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>ROTIES MELBA OLD LONDON</b> Boîte 12 onces 69¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>75 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>SAC D'ECOLE EN CUIR, 13" x 11"</b> 52¢ de moins, \$3.27 chacun seul. Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>RAISINS Australiens Wasco</b> Sac 2 livres 65¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>NOIX D'ACAJOU ROTIES et SALES</b> Planter, \$1.29 pot 8 1/2 onces ou PACANES, Pot 4 1/2 on. Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>HUILE VEGETALE Crisco, 8¢ de moins,</b> Botteille de 38 onces \$1.11 Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>MAIS au BEURRE de fantaisie Libby</b> 2 boîtes 14 onces 49¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>75 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>SAC D'ECOLE en cuir pour garçons serrure à 3 positions</b> 52¢ de moins, \$3.27 Prix de vente \$3.27 Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>DINERS CONGELÉS</b> Ce marque Morton, bœuf, poulet ou dinde Paquet de 11 onces 63¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>MIEL en CREME BILLY BEE</b> Cont. 2 livres 75¢ ou miel blanc liquide No. 1... 42¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: un pot (ou plus) CHOUX, FLEURS congelés, "GEANT VEST" (10 on.) Mais grains entiers (9 on.) Choux de Bruxelles (10 on.) Pointes de Brocoli (10 on.) dans une sauce au beurre Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>SACS de THE Orange Pekoe de Lipton</b> 60 par paquet 87¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: \$1.00 (ou plus) <b>MATERIEL de la rentrée des classes au choix</b> Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>CORNICHONS SURS DE MARQUE CORONATION</b> Pot de 32 on. 47¢ ou Cornichons "Bread & Butter" Pot de 15 onces 35¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>BOISSONS de FRUITS VARIES DEL MONTE, JUS DE POMME, ORANGE ou RAISIN</b> 2 boîtes 48 on. 75¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>CAFE INSTANTANE 100% PUR MAXWELL HOUSE</b> Pot de 6 on. \$1.19 Nul après le mardi 4 sept. 1964	
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: \$1.00 (ou plus) <b>MATERIEL de la rentrée des classes au choix.</b> Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>KETCHUP aux TOMATES LISSE et RICHE, HEINZ</b> 2 bouteilles de 15 on. 74¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>PAPIER de TOILETTE BLANC ou ROSE DE MARQUE SOFT-RITE</b> 4 rouleaux par paquet 59¢ Nul après le mardi 4 sept. 1964		
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: \$1.00 (ou plus) <b>MATERIEL de la rentrée des classes au choix.</b> Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>MELANGES à GATEAUX DE LUXE DUNCAN HINES SAVEURS VARIEES</b> 2 paquets de 18 on. 98¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>VERRE 6 on.</b> vague dorée ou olive Pour jus, 29¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>MARMELADE "GOOD MORNING" Shirriff,</b> pot 24 on. 59¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>PATES de VIANDE PARIS PATE</b> 4 boîtes de 3 onces 66¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: vague dorée ou olive pour jus, 29¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>FEVES GERMEES de marque Ahuntic</b> 2 boîtes 28 onces 46¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>RAGOUT de VIANDE pour Chiens Master</b> 2 boîtes 14 1/2 onces 43¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>EAU de JAVEL de MARQUE MIX-O</b> Bouteille de 64 onces 39¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>CIRE CLAIR LIQUIDE DE JOHNSON</b> 8¢ de moins, boîte 16 on. 32¢ de moins \$1.16 boîte 32 on. 11¢ de moins, boîte 46 on. \$1.60 Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: vague dorée ou olive à boisson, 31¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>BRIQUETTES DE CHARBON DE BOIS GRILL TIME ou DEGRIS</b> Sac 3 livres... 49¢ Sac 10 livres... 88¢ Sac 20 livres... \$1.69 Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>FEUILLE ALCAN EN ALUMINIUM PUR</b> Roul. 18" x 25".... 37¢ Roul. 18" x 25".... 69¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>MARGARINE GOLDEN GIRL</b> 2 paquets 1 livre 69¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>CASSEROLES BETTY CROCKER</b> Variées, le paquet 47¢ Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: vague dorée ou olive à dessert, 25¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>BOL 8 on.</b> vague dorée ou olive à dessert, 25¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>MELON D'EAU ENTIER</b> 1 ou PLUS Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>POMMES de TERRE Lavees du Québec Catégorie Canada No 1</b> 5 lbs (ou plus) Nul après le mardi 4 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>CAROTTES</b> Cultivées au Québec, catégorie Canada No 1 Nul après le mardi 4 septembre 1964
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: vague dorée ou olive à dessert, 25¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>BOL 8 on.</b> vague dorée ou olive à dessert, 25¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>POULETS CHAUDS ou FROIDS PRETS à MANGER</b> Le poulet \$1.49 Nul après le samedi 3 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>GROQUETTES DE BOEUF</b> La livre 85¢ Nul après le samedi 3 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>SPATULE</b> de service en acier inoxydable, poignée noire Chacune 63¢ Nul après le samedi 10 septembre 1964
<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: vague dorée ou olive à dessert, 25¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: <b>BOL 8 on.</b> vague dorée ou olive à dessert, 25¢ chacun Nul après le samedi 10 septembre 1964	Pour que soient vôtres de nombreuses merveilles telles que jouets, meubles, appareils électriques ou photographiques et même articles de sport, consultez votre Catalogue de Cadeaux Pinky et amassez en grande quantité les timbres que vous offre votre magasin d'alimentation Steinberg.		<b>25 TIMBRES PINKY ADDITIONNELS</b> avec ce coupon et cet achat: Deux (ou plus) AMPOULES 10, 60 ou 100 W., G. E. ou Westinghouse Nul après le samedi 10 septembre 1964

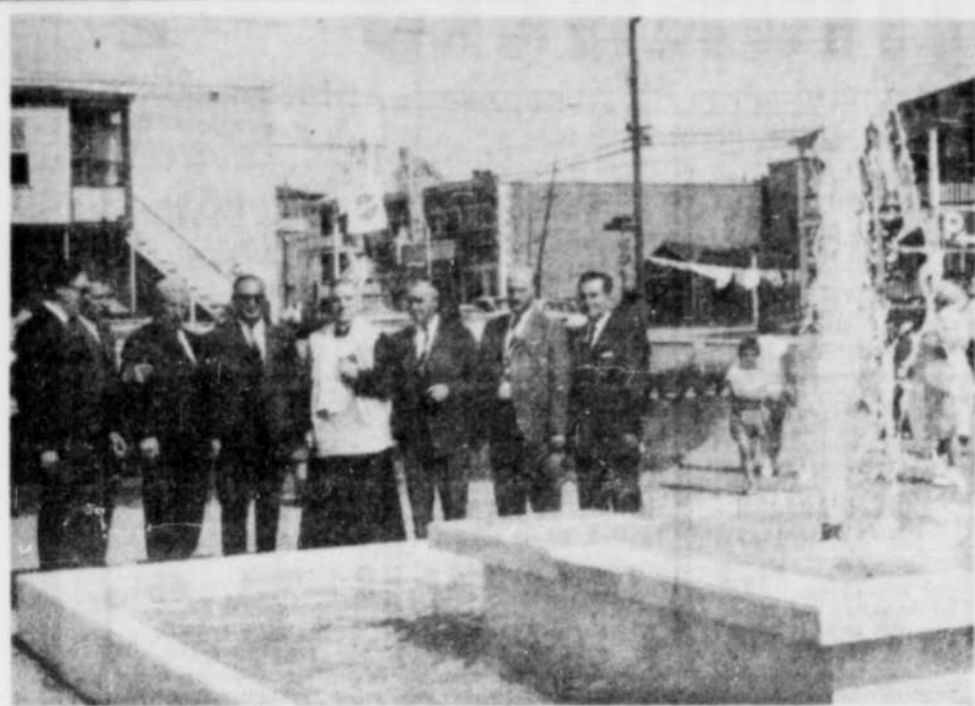
Une ou deux ROBOLE se voient effet demain matin

## CONSTIPATION



Un comité technique avait longuement étudié cette réalisation

# Formation de la commission d'urbanisme à Drummondville-Sud



L'INAUGURATION et la bénédiction du parc St-Damase dans le quartier St-Jean-Baptiste, ont eu lieu lundi après-midi en présence des autorités municipales. On reconnaît ici dans l'ordre, près de la fontaine qui sera illuminée le soir, le Dr Rosaire Milette, président du comité des parcs, M. Lucien Couture, com-

Drummondville (JPC) — On vient de nous communiquer la liste des membres qui feront partie de la commission d'urbanisme de Drummondville-sud, et qui auront pour tâche de prévoir et projeter le développement futur de la municipalité, en plus de nombreux autres devoirs.

A la suite de l'étude du plan directeur faite par l'ingénieur Denis St-Pierre, un comité technique composé de MM. Ovelus Demers, comme président, du notaire Paul-Emile Bordeleau, comme secrétaire, Raymond Gaudet, inspecteur des bâtiments et Denis St-Pierre, ingénieur, la municipalité avait longuement étudié la formation de sa commission d'urbanisme.

Voici que lundi soir, à la suite d'une réunion de ce comité et des membres du conseil, on révélait les noms des personnes qui feront partie de ce comité, le premier dans le Drummondville métropolitain.

Les membres désignés sont MM. Pierre Paré, Gérard Beaudoin, Richard Grenier, Arthur Désillets, Charles Doucet, Laurent Simard, Emmanuel Boisvert et Louis Morissette. Il est à remarquer que tous ces messieurs représentent différents éléments de la Société, et qu'ils ont été choisis aux quatre coins de la Municipalité pour faire connaître les besoins de leur secteur respectif. Il reste à désigner le président du groupement, et ce choix sera fait à une assemblée qui aura lieu demain soir.

### Rôle de la Commission

Le rôle que doit jouer la commission d'urbanisme dans le développement d'une ville est primordial et porte sur trois points principaux: A) Prévoir et projeter le développement futur de la municipalité; B) Solutionner au jour le jour, les problèmes courants de l'urbanisme et assurer la réalisation des projets acceptés, compte tenu des besoins, des possibilités économiques, le tout suivant un ordre d'urgence établi à l'avance; C) Assurer l'application et dans certains cas très spéciaux, la modification des règlements de construction et de zonage.

### Appliquer les règlements

La commission d'urbanisme doit de plus voir à l'applica-

tion intégrale des règlements de zonage et de construction. Elle doit de plus interpréter les dits règlements advenant que certains cas douteux se présenteraient si des circonstances très spéciales exigent que certains règlements soient amendés ou abrogés, la commission apportera et étudiera les modifications nécessaires.

## Premier gain du Traversy White Rose

DRUMMONDVILLE (S.B.) — Le Traversy White Rose, champion de la saison régulière dans la ligue de balle molle "Les Loisirs St-Pierre et Paul", est déjà sur la piste d'un autre titre dans les séries éliminatoires de ce circuit. Ce club a en effet remporté sa première victoire dans la finale l'opposant au Dionne & Fils en défaisant ce dernier au compte de 9 à 8 lundi soir au terrain St-Pierre. Le Traversy mène donc actuellement le bal 1-0 dans la série 4 de 7 et demeure le grand favori pour l'emporter.

Fernand Béland, qui a hérité du gain au monticule, a bien espacé neuf coups sûrs à ses rivaux ce soir-là tandis que Michel Caouette, le lanceur perdant, a été touché de dix balles bien placées.

C'est Pierre Traversy qui a dirigé l'offensive des vainqueurs lors de cette joute en réussissant un double et un simple. Jean-Paul Chassé et Noël-Yves Houle ont également bien fait avec deux simples chacun.

Du côté des perdants, les coups de circuit ont été nombreux alors que pas moins de trois joueurs différents en ont réussi. Ce sont Jacques Bernard, Gilles St-Onge et Normand Bernier. Les deux derniers joueurs, St-Onge et Bernier, ont frappé en outre une fois chacun en lieu sûr.

Sommaire:  
Dionne: 500 000 3-8 9 4  
Traversy: 422 010 x-9 10 2

### Fonctionnement

Le fonctionnement du comité technique et de la commission d'urbanisme serait le suivant: Lorsqu'un problème d'urbanisme se pose, il est immédiatement soumis au directeur de l'urbanisme et celui-ci convoque le comité technique, et ce comité, après étude et consultation des personnes intéressées, préconise une politique à suivre.

Le rapport du comité est

transmis à la commission consultative d'urbanisme qui fait connaître ses commentaires. Le conseil recevant le rapport du comité technique et les commentaires de la commission consultative, prend la décision finale.

### Pouvoirs

Dans l'administration d'une ville, seuls les membres du conseil sont élus par le peuple et par conséquent, sont res-

ponsables de leur administration devant les contribuables. Partant de cet énoncé, aucun organisme compris dans l'administration municipale, ne peut posséder une autorité allant au-delà de celle des membres du conseil.

En conséquence, toute décision finale, tant dans le domaine de l'urbanisme que dans tout autre domaine, doit être prise par les membres du conseil.

## Un programme double d'exhibition sera présenté entre Rangers et Sherbrooke

DRUMMONDVILLE (S.B.) — Un programme double "home and home" sera disputé entre le club de Sherbrooke, fi-

### L'équipe BO-Mar championne au mini-golf

DRUMMONDVILLE (S.B.) — L'équipe BO-Mar a remporté le championnat de la saison régulière au golf miniature St-Alphonse avec 38 points. Elle a terminé la saison avec une avance assez considérable de quatre points et demi, sur son plus proche rival, le Brasserie Dow.

Robert Provencher a fini en tête, au classement individuel avec une moyenne de 40.3. Il est suivi, au deuxième rang, par Gilles Leblanc, qui a conservé 41.6 comme moyenne. Provencher est, en outre, le joueur qui a réussi le plus grand nombre de trous d'un coup, au mini-golf St-Alphonse. Il en a amassé 72 tandis que M. Adrien Audet en a obtenu 64.

Les séries éliminatoires sont déjà commencées chez les équipes masculines et, le quart de finale disputé, il reste quatre équipes en lice pour la semi-finale qui débutera incessamment. Ce sont le BO-Mar, le Dow, le 5 Minutes Car Wash et le Moison.

liale des Blues de St-Louis et les Rangers de Drummondville durant la semaine précédant l'ouverture officielle de la ligue de hockey Junior "A" Provinciale du Québec. C'est ce qui vient de confirmer la direction des Rangers de notre ville, sous la présidence de M. Jean-Marie Houle.

Les Rangers seront les hôtes du club de Sherbrooke, dimanche le 2 octobre prochain, durant l'après-midi ou la soirée (rien de définitif encore à ce sujet), tandis que l'équipe locale rendra la politesse aux sherbrookoises en allant les visiter jeudi soir, le 6 octobre. On sait que Sherbrooke et Drummondville sont deux nouvelles équipes de la ligue Junior "A", actuellement présidée par Jacques Plante.

Un autre joueur a signé son contrat en fin de semaine dernière en vue de la saison 1966-1967 dans le circuit Jacques Plante. Il s'agit d'un montréalais du nom d'Yvon Proulx.

Ce gaillard de 5 pieds et 10 pouces et pesant quelque 170 livres peut jouer aussi bien à la défense qu'à l'ailé droite. Il se joindra aux Rangers à temps pour l'entraînement qui débutera durant la dernière semaine du mois de septembre.

Par ailleurs, la direction des Rangers de Drummondville négocie présentement avec l'organisation de New York dans le but de s'assurer les services de trois joueurs qui pourraient rendre de précieux services à l'équipe.

L'un d'entre eux est Gilles Leclerc, autrefois de Drummondville et qui a évolué la saison dernière avec les Rangers de Brandon, Manitoba. Il y a également le cas de Marcel Joyal, un athlète local, qui a porté les couleurs des As de Thetford-Mines l'an dernier.

Le troisième homme sur lequel les Rangers tentent de mettre la main est Kevin Morrison, de Sidney, Nouvelle-Ecosse. Ce dernier mesure six pieds et pèse dans les 194 livres environ. Il s'agit d'un ailier gauche qui a encore quatre ans de pratique à effectuer chez les juniors. Il appert que les chances des Rangers de voir ces trois joueurs dans leur alignement la saison prochaine sont vraiment excellentes.

## L'organisation des terrains de jeux remet les trophées aux méritants

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — L'organisation de l'Œuvre des Terrains de Jeux de Drummondville a marqué la clôture des activités de la saison au cours de la semaine dernière en procédant à la distribution des trophées à ceux qui se sont le plus distingués au cours de la dernière saison dans les 14 parcs de la cité, par une cérémonie qui s'est déroulée au gymnase de l'école Jean Rimbault en présence de plusieurs personnalités de la ville.

### Les champions

Dans la catégorie de 8-10 ans, Louise Desmarais du parc Cartier et Alain Lefebvre du parc Beauchemin se sont mis en évidence pour recevoir le trophée accordé aux champions de l'année. Des mentions honorables ont également été décernées à Nicole Létourneau et Daniel Romanesky, respectivement des

parcs St-Jean-Baptiste et Beauchemin, qui se sont classés en seconde place pour obtenir une médaille à la suite de leur tenue.

Dans la section des 10-12 ans, Colette Cormier du parc Ste-Thérèse et Gérard Ferland du parc Ferland, ont décroché les honneurs pour se mériter les trophées. Ginette Martimbault du parc Woodyatt, Linda Cournoyer du parc St-Jean-Baptiste, Claude Sylvain et Claude Boisvert des parcs Milette et Beauchemin, se sont mérités des médailles et des prix.

Chez le club Ado 12-14 ans, Carole Leclerc et Alain Bélangier se sont avérés les meilleurs, tandis que Diane Béland et Gaston Beaudoin ont pris la vedette chez les jeunes de 14-16 ans. Des mentions spéciales ont été accordées à Gaétane Lafond et Michel Smith du parc Ferland.

### Les meilleurs parcs

Les parcs St-Joseph (garçons) et Woodyatt (filles) se sont classés au premier rang pour avoir recueilli le plus grand nombre de points à la suite de leur participation aux nombreuses activités de l'OTJ au cours de l'été, pour ainsi décrocher les honneurs du meilleur parc pour l'année 1966 dans leur catégorie respective.

Grâce à leur magnifique performance, les jeunes de ces deux parcs deviennent les détenteurs d'un superbe trophée qui leur a été remis lors de la distribution des prix.

### Haut la main

Le parc St-Joseph pour les garçons a remporté facilement la palme en compilant 436 points au cours de l'été pour devancer par une forte marge, ses compétiteurs. C'est en effet par une différence de 159 points que ce parc a terminé en tête de la liste des 9 sections qui étaient en lice. Le parc Beauchemin a terminé en deuxième place, mais il a été talonné de près par les adolescents 12-14 ans avec seulement un point de différence. Le parc Beauchemin a récolté 277 points et les 12-14 ans, 276.

La quatrième place revient au parc St-Henri avec 271 points comparativement à 270 pour le parc Woodyatt et les autres se suivent dans l'ordre comme suit: Ferland: 229, Ste-Marie: 181, Milette: 177, Ados 14-16 ans 158.

### Lutte serrée

La course fut cependant plus serrée chez les filles alors que seulement 43 points distançaient les deux premiers du classement. C'est évidemment le parc Woodyatt qui a amassé le plus de points avec 343 tandis que le club des Ados 14-16 ans se classe en deuxième position avec 300 points. Avec seulement deux points de différence, le parc Ferland se classe au 3e rang, soit avec 298.

Les neuf parcs ont totalisé plus de 252 points, ce qui prouve que les filles ont participé activement aux compétitions de l'OTJ durant la saison. Les autres parcs se classent dans l'ordre suivant: St-Joseph: 270, St-Jean-Baptiste: 268, Milette: 260 et Ste-Thérèse: 252.

## Visite des meilleurs joueurs de tennis canadiens

Drummondville (SB) — C'est ce soir que la tournée de tennis Dow s'arrêtera à Drummondville. On sait que la tournée de tennis réunit les meilleurs joueurs du Québec et même du Canada, tels les Robert Bédard, Mike Carpentier, François Godbout, Val Hart et Raymond Royer.

A leur arrivée dans notre ville, les membres de la tournée seront l'objet d'une réception civique à l'hôtel de ville. Pendant ce temps, soit vers 6 h. 30, une parade partira du Parc Ste-Thérèse pour s'arrêter devant l'hôtel de ville, rue Lindsay, et poursuivre ensuite sa route avec les tennismen de la tournée jusqu'au centre civique où les activités auront lieu.

Le programme de la soirée comprend une clinique à l'intention des jeunes, quelques rencontres entre les grands maîtres canadiens et le couronnement de Miss Tennis. La clinique sera donnée par les professionnels et deux rencontres semi-finales, en simple, suivront immédiatement après.

Le choix de Miss Tennis sera effectué parmi les trois candidates au titre, soit Milles Micheline Dionne, Louise Gaudet et Suzanne Hamel.

La finale du simple et une rencontre par équipe viendront compléter les activités de la soirée. Les opposants qui s'affronteront au cours de ces "matchs" seront connus seulement à la suite d'un tirage au début de la soirée.

Fait à noter: l'équipe mobile de Radio-Canada sera sur les lieux pour filmer cet évé-



GREVE DU RAIL OU PAS, les Athlétiques veulent du "train". C'est ainsi que la direction des Athlétiques de Drummondville a convoqué les journalistes sur le chemin de fer du Canadien National, près de la rue Notre-Dame, lundi après-midi, pour prendre part à une conférence de presse. C'est au cours de cette conférence de nouvelles que les scribes ont appris que le Centre civique serait l'objet d'un tirage lors de la prochaine joute de crasse qui marquera le début de la série finale dans le circuit Jean-Paul Massicotte.



Marie-Jeanne a 10½ ans Elle ne peut porter des souliers d'enfants. Elle ne peut porter des souliers de dames. Mais elle peut porter des Packard pour adolescents. Et elle en sera ravie!

Les pieds de Marie-Jeanne sont trop longs pour des souliers d'enfants, mais ils ne sont pas encore assez minces pour des souliers de dames. Voilà pourquoi les Packard pour adolescents lui conviennent si bien. Ils sont fabriqués pour elle. Et surtout, le style des Packard est tout à fait admirable et à son goût. N'est-ce pas qu'elle semble contente?

**Packard K** POUR ADOLESCENTS Kaufman Footwear Kitchener, Montréal, Sherbrooke

Joan (8½-12) \$7.98 (12½-3) \$8.98 (3½-6) \$9.98 | Duet (8½-12) \$7.98 (12½-4) \$8.98 | Dart (8½-12) \$7.98 (12½-3) \$8.98 (3½-6) \$9.98

Les grands magasins et les magasins de chaussures réputés les ont.

<p><b>W. ST-ARNAUD Inc.</b></p> <p>400, Boul. Ste-Madeleine Cap-de-la-Madeleine Tél.: 374-1071</p>	<p><b>Justin Ltd.</b></p> <p>1481, rue Notre-Dame Trois-Rivières. Tél.: 374-2411</p>	<p><b>SALON DE CHAUSSURES LAVERGNE ENR.</b></p> <p>41, rue Fuséy Cap-de-la-Madeleine. Tél.: 375-2913</p>
<p><b>J.A. GOSSELIN &amp; FILS</b></p> <p>1585, rue Royale Trois-Rivières. Tél.: 376-2912</p>	<p><b>HENRI MARIEN Inc.</b></p> <p>433, Mercier, Shawinigan Tél.: 536-3353</p>	<p><b>ROBERT CARON CHAUSSURES</b></p> <p>1380, Notre-Dame Trois-Rivières Tél.: 376-2412</p>
<p><b>Kelldor</b></p> <p>99, Boul. Ste-Madeleine Cap-de-la-Madeleine Tél.: 374-6247</p>	<p><b>LAJOIE CHAUSSURES</b></p> <p>514, 6e Avenue, Grand'Mère Tél.: 538-1111</p>	<p><b>LA MAISON BUSSIÈRE</b></p> <p>205, Notre-Dame Tél.: 364-3155 St-Tite</p>
<p><b>ZELLER'S LTD</b></p> <p>230, Des Forges, Trois-Rivières Tél.: 374-6281</p>		

# Deux morts dans une embardée près de Plessisville

PLESSISVILLE (A.C.) — Un accident n'impliquant qu'une seule automobile et qui a causé la mort à ses deux occupants, est survenu après que le véhicule fit une embardée à l'intersection des routes 5 et 49, à l'ouest de Plessisville, tôt hier matin.

Les deux victimes de cette tragédie routière sont MM. Jean-Claude Chabot, âgé de 27 ans, et domicilié à Sillery, en banlieue de Québec, et Renaud Comtois, âgé de 19 ans, domicilié au 2098 Avenue Mercure à Plessisville.

Ils ont été violemment projetés hors du véhicule au moment de l'embardée et sont morts sur le coup.

Après avoir quitté le pavage de la route 5, se dirigeant vers la route Transcanadienne, le véhicule-automobile, ayant échappé visiblement à tout contrôle, faucha quelques piquets de clôture, remonta sur la route, qu'il devait cependant quitter aussitôt pour capoter dans un champ bordant le côté opposé de la voie publique.

M. Chabot n'était marié que depuis deux mois à peine tandis que le jeune Renaud Comtois était un étudiant au Collège classique de Victoriaville.

Les deux victimes, tuées sur le coup, ont été transportées à la morgue Jean-Marie Rousseau et Fils, de Plessisville par les ambulanciers de cette maison.

Ils seraient morts tous les deux d'une fracture du crâne et les corps étaient déchiquetés.

D'après notre informateur, qui semblait bien renseigné sur les circonstances qui ont entouré la tragédie, l'automobile avait circulé à une vitesse excessive et, après avoir perdu tout contrôle, aurait fait cette spectaculaire embardée.

Lorsque le véhicule a dérapé de la chaussée et qu'il est revenu de l'autre côté de la route, arrachant ainsi trois ou quatre piquets de clôture, il est allé s'échouer dans un champ à proximité d'un garage.

L'automobile s'avère une perte totale. Les constatations d'usage ont été faites par le détachement de la Sûreté provinciale de Thetford Mines, par l'agent St-Laurent.

Le docteur Jules Cantin est en charge de l'enquête du coroner qui a eu lieu hier soir.

## Le Collège de Victoriaville recevra 60 élèves pour les cours du jour

VICTORIAVILLE (A.C.) — Le Collège de Victoriaville, institution indépendante affiliée à l'université Laval de Québec, compte cette année 600 élèves pour les cours du jour. On ne sait cependant pas encore le nombre d'étudiants pour les cours du soir, car ils ne sont pas encore classifiés.

Le supérieur de cette institution classique est le Frère Henry Lionel, secondé dans ses fonctions par le Frère Roger Benoit. Le Frère Maurice Leblanc est le conseiller du Collège et le directeur du cours collégial.

Pour ce qui est du directeur du cours secondaire, le Frère Camille Hamel remplace cette année le Frère Maurice Desfosse, qui est maintenant supérieur dans une école secondaire au Lac Mégantic.

Collegial... Au cours collégial, c'est-à-dire les classes de rhétorique, de philosophie 1 et de Philosophie 2, on compte 250 élèves qui se répartissent comme suit: 90 finissants, ce qui veut dire les étudiants de philosophie 2, 70 élèves en philosophie première, et 90 en rhétorique.

Le cours collégial, cette année, a de nouvelles options dans diverses branches universitaires. Les 90 finissants, à la

fin de la présente année, pourront se diriger dans différentes options universitaires comme la médecine, la prétrise, le journalisme, et bien d'autres.

Parmi ces finissants, de même que dans toutes les classes du Collège, il y a une grande proportion d'étudiants qui s'acheminent également vers différentes carrières.

On compte cette année, au niveau du cours secondaire, 350 étudiants et étudiantes. Ces élèves sont répartis dans les classes à partir des éléments latins jusqu'en belles-lettres.

En éléments latins, seulement une classe a été établie et 35 étudiants y prendront place.

En syntaxe, il n'y a également qu'une classe qui comprendra également 35 élèves.

En méthode, on a un plus grand besoin de classes, c'est pourquoi il y en a trois qui ont été mises à la disposition des 106 étudiants qui y prendront place.

En versification, il y a aussi trois classes, mais 24 élèves de moins qu'en méthode, c'est-à-dire que cette classe groupera 82 étudiants.

En belles-lettres, 92 élèves suivront les cours et ce, dans trois classes.

Tous ces 350 élèves qui suivront les cours au secondaire, du Collège de Victoriaville, travailleront à préparer leur cours collégial pour ensuite se diriger dans différentes options universitaires.

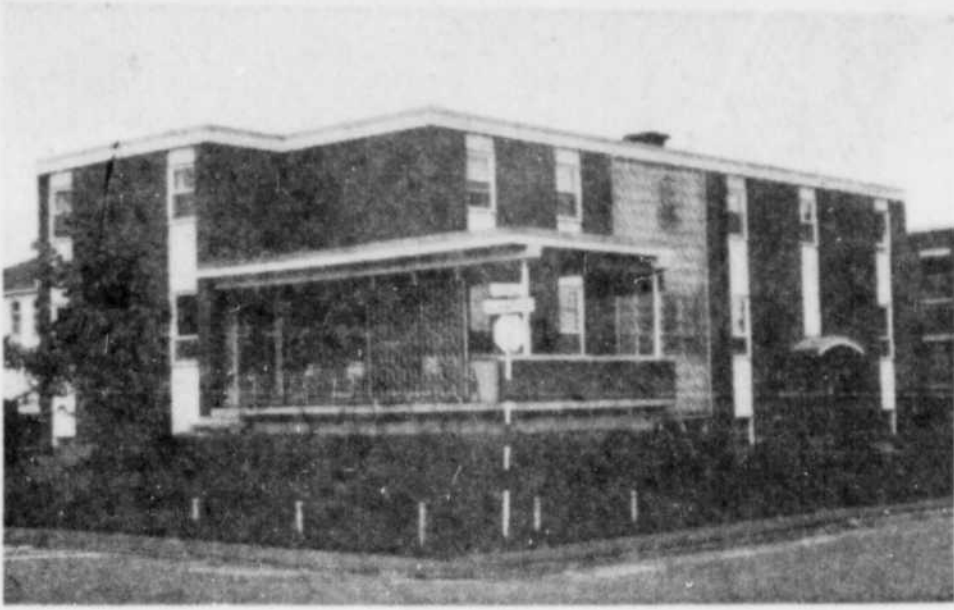
### Cours du soir...

Pour ce qui est des cours du soir ou d'extension les inscriptions ne sont pas complètes. Mais les différents cours donnés, dit-on, seront proportionnels au nombre d'élèves cette année comparativement à l'an dernier, si ce n'est un plus grand nombre.

Ces cours portent principalement sur le français, les mathématiques, les sciences, la religion, les langues et autres.

Ce sont des cours pour les adultes qui veulent se spécialiser ou finir certains degrés scolaires.

Plusieurs jeunes suivent également ces cours pour se spécialiser dans certaines branches d'études et avancer plus rapidement dans les degrés scolaires.



(Photo Yvon Tardif)

LA REGIONALE des Bois-Francis pourrait éventuellement déménager dans la bâtisse que l'on voit ci-haut. A la dernière réunion, le commissaire Clément Cantin a invité les autres commissaires à visiter cette bâtisse pour voir si elle est fonctionnelle aux besoins de l'administration et de la direction des études.

Cette luxueuse maison est présentement occupée par des Frères du Sacré-Coeur qui la louent à la commission scolaire de Victoriaville. Ces derniers auraient en vue d'autres locaux qui leur conviendraient aussi bien. Cette bâtisse est située au coin des rues Alice et Monfette, face à l'école secondaire garçons.

## Les commissions Régionales, de Victoriaville et d'Arthabaska grouperont 10,500 élèves

VICTORIAVILLE (A.C.) — La commission scolaire de Victoriaville, la commission scolaire d'Arthabaska et la régionale des Bois-Francis grouperont quelque 10,500 élèves pour la nouvelle année scolaire, soit pour l'année commençant le 6 septembre et se terminant le 23 juin.

Ces trois commissions scolaires comptaient l'an dernier 9,830 élèves, ce qui en fait 670 de plus cette année que l'an passé.

Pour ce qui est des professeurs, on en compte cette année, dans ces mêmes commissions scolaires, 491, comparativement à 477 l'an dernier, ce qui fait une augmentation appréciable pour septembre de 14 professeurs.

La commission scolaire de Victoriaville compte cette année 300 élèves de plus que l'an passé, soit un total de 4,410 élèves comparativement à 4,110 l'année précédente.

Quant aux professeurs, on en comptait l'an dernier 146, soit 5 professeurs de moins que cette année.

M. Denis Luneau, directeur des études pour la commission scolaire de Victoriaville, n'a pas voulu se prononcer sur les nouvelles méthodes d'enseignement pour la nouvelle année scolaire, ni sur le nombre des nouveaux locaux. M. Luneau a déclaré ne pas avoir d'explication à nous donner parce que cela était trop compliqué à détailler.

### La régionale

La commission scolaire des Bois-Francis a, pour sa part, 400 élèves de plus cette année que l'an dernier. En effet, cette commission scolaire comptait l'année précédente 5,100 élèves comparativement à 5,500 pour l'année qui commencera le 6 septembre.

Quant aux professeurs, il y en a cette année, à la régionale 316 comparativement à 298 l'an dernier. C'est-à-dire qu'on compte 20 professeurs de plus cette année.

M. Gilles Desrosiers, directeur des études pour la commission scolaire régionale des Bois-Francis, a précisé que les élèves qui n'auront pas reçu le classement final pour le 6 septembre n'auront qu'à se présenter à l'école qu'ils croient être la leur, et là, on leur donnera les informations

nécessaires pour les guider et les assigner à l'école et à la classe voulue.

M. Desrosiers nous a fait savoir qu'il y avait du nouveau pour l'enseignement cette année, mais surtout pour les professeurs. Il a précisé que les professeurs auront des cours spéciaux de mathématiques qu'on appelle "mathématique nouvelle".

"Si ces cours ne se donnent pas au début de l'année ils se donneront certainement au cours de l'année", de conclure M. Desrosiers.

### Arthabaska

La commission scolaire d'Arthabaska a aussi une augmentation au point de vue élèves et professeurs.

Cette année, cette commission scolaire groupera 642 élèves, soit 21 de plus que l'an dernier. Mais si l'on compte également les élèves de la maternelle, qui fera son apparition cette année à Arthabaska, il y aura 686 élèves en tout. C'est-à-dire que la classe maternelle groupera 44 garçons et fillettes.

Pour ce qui est des professeurs, on en compte seulement un de plus que l'an dernier, soit le professeur qui aura la charge de la maternelle. Cette année, il y aura 25 professeurs, comparativement à 24 l'an dernier.

M. Jean-Paul Michaud, de la commission scolaire d'Arthabaska, a déclaré que de nouveaux cours se donneront dans plusieurs classes.

Entre autres, des cours de catéchèse se donneront dans les classes de troisième année et de septième année. En quatrième année, on donnera de nouveaux cours de français. Ces cours de français sont une nouvelle méthode d'enseignement adaptée par l'Instruction publique et admise par la commission scolaire d'Arthabaska.

Il est fort probable que cette méthode soit en vigueur dans les deux autres commissions scolaires, mais on ne nous l'a pas précisé.

### Augmentation

Tous ces chiffres nous prouvent bien que les commissions scolaires de Victoriaville, d'Arthabaska et la commission scolaire régionale des Bois-Francis vont en augmentant et en progressant.

Tous ces professeurs et élèves, de plus, qui enseigneront et fréquenteront nos écoles sont certainement, d'après quelques représentants des commissions scolaires, un signe de prospérité et un encouragement à travailler ardemment pour continuer d'aller de succès en succès.

## M. Morissette et le nombre de lits à l'hôpital

## Le ministre Kierans respectait les normes établies concernant l'Hôtel-Dieu

VICTORIAVILLE (Y.T.) — "Lorsque l'ex-ministre de la Santé, M. Kierans, a réduit le projet d'agrandissement de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska à 300 lits, il respectait les normes de cinq lits par mille de population". C'est la déclaration qu'a faite M. Albert Morissette, ancien ministre d'Etat dans le cabinet Lesage et ancien député d'Arthabaska. M. Morissette voulait alors commenter l'action de la Chambre de Commerce de Victoriaville qui s'occupe depuis quelques temps de la question de l'Hôtel-Dieu.

M. Morissette insiste sur le fait qu'il a déjà fait une déclaration sur un éventuel hôpital de 100 lits pour maladies chroniques et convalescentes qui devait être construit à Victoriaville ou Arthabaska.

M. Morissette prétend que la Chambre de Commerce a préféré s'en tenir aux propos du Dr René Jutras, directeur du bureau médical d'Arthabaska. L'ex-député d'Arthabaska

prétend que la question de l'hôpital fut polémique, contrairement à ce qu'avait prétendu le Dr Jutras.

"C'est une partie de ballemolle qui se joue actuellement entre le bureau médical et la Chambre de Commerce; elle est vraiment trop souvent remise à des dates indéterminées", de déclarer M. Morissette. On sait que la Chambre de Commerce locale a tout-à-fait décidé vendredi dernier, de laisser en suspens la question de l'hôpital en attendant que le bureau médical prenne position. D'ailleurs, les dirigeants de la Chambre de Commerce ont eux-mêmes souvent souhaité que cette question avance plus vite.

Par ailleurs, l'ancien ministre d'Etat a voulu commenter une récente déclaration de Me Yves Gahias, telle que rapportée par Le Nouvelliste. "La Trans-Québec n'était pas un projet à longs termes, mais une priorité pour la province de Québec aux yeux du dernier

gouvernement", M. Morissette croit que même "si la construction de Sidbec est retardée, la route Trans-Québec devrait être construite; rien ne devrait être changé dans les étapes de construction de cette autoroute à voies rapides qui aurait desservi les Bois-Francis et la Mauricie".

Abordant la question des entrées à patates, M. Morissette a tenu à préciser que M. Roch Gardner était dans l'erreur quand il a déclaré que rien n'avait été accepté au ministère de l'Agriculture, de Québec. M. Morissette a précisé que le projet avait d'abord été présenté au cabinet des ministres par M. Alcide Courcy, alors ministre de l'Agriculture. Mais comme les crédits de telles réalisations étaient épuisés, tous furent d'accord pour un transfert de crédit pour cette réalisation immédiate et c'est alors que l'approbation verbale fut donnée à l'entrepreneur de l'entrepreneur de Ste-Séraphine.

La déclaration inopinée de M. Morissette ne nous trompe pas. Ce n'est rien autre qu'une manœuvre destinée à détourner l'attention du public d'un corps public contrôlé par ses amis.

## L'importance de la région médicale des Bois-Francis non respectée — Dr Jutras

VICTORIAVILLE (Y.T.) — "Si M. Kierans a respecté la norme de 5 lits pour 1000 de population, comme le dit M. Morissette, il n'a pas respecté l'importance de la région médicale des Bois-Francis, parce qu'il était mal informé". Tels sont les propos du Dr René Jutras, président du bureau médical de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Le Dr Jutras, qui répond à une accusation portée par M. Morissette, déclare en outre que "la population de la région médicale des Bois-Francis (108.000) est nécessairement plus élevée que celle de la régionale scolaire (70.000), parce que le territoire desservi est plus grand. J'ai amplement, prouvé, poursuit-il, ce phéno-

mène en décembre dernier, lorsque les chiffres M. Morissette n'a jamais voulu accepter".

Précisant sa déclaration, le Dr Jutras ajoute que "s'il y avait eu quelque'un de responsable et compétent pour informer énergiquement M. Kierans, les 400 lits de l'Hôtel-Dieu auraient été achevés et la norme de 5 lits pour 1,000 personnes tout autant respectée".

### Question politique

Abordant l'accusation portée contre lui, à l'effet qu'il aurait péjoré la question de l'Hôtel-Dieu, le Dr Jutras précise qu'il a "délibérément refusé de parler du problème de l'Hôtel-Dieu durant la campagne électorale, par pitié pour M. Mo-

rissette". Le Dr Jutras ajoute qu'on ne frappe plus sur quelqu'un qui est déjà terrassé.

Il est évident que le Dr Jutras était celui qui pouvait exploiter la question de l'hôpital le plus à son profit durant la campagne électorale, et il le souligne dans son communiqué.

Le Dr Jutras poursuit: "La déclaration inopinée de M. Morissette ne nous trompe pas. Ce n'est rien autre qu'une manœuvre destinée à détourner l'attention du public d'un corps public contrôlé par ses amis.

## Le club de tennis S.S. Martyrs dispose du Richmond

VICTORIAVILLE (Y.T.) — Le club de tennis S.S. Martyrs est passé en finale de la ligue de tennis régionale en disputant lundi du club Richmond par 3 à 2 dans la semi-finale de cette ligue. Dans l'autre semi-finale, Drummondville rencontra Arthabaska hier soir à ce dernier endroit.

A Richmond, le duo Robert Siméon-Jacques Nadeau a procuré un premier point à leur équipe en disposant de Richard Huckle et R. Fortin dans le double masculin par 6-0 et 6-3. Dans le simple masculin, Ronald Larose s'est surpassé, battant l'excellent Claude Smith de Richmond par 6-1 et 6-4.

6-1 et 6-2. Par la suite, Richmond a remporté deux matches. Dans le double féminin, Lise Cloutier et Carmen Adam ont très difficilement battu Denise Dubuc et Yolande Létourneau par 14-12 et 7-5. Finalement, dans le dernier double masculin, Maurice Bédard et Marc Poisson ont disposé de Michel Pepin et Michel Laurendeau par 6-3 et 6-3.

La finale pour l'obtention du trophée, emblème du championnat suprême de la ligue, commencera probablement jeudi à Victoriaville entre Victoriaville et le gagnant de la série Drummondville-Arthabaska. Présentement, Drummondville mène 1 à 0 et est favori pour l'emporter dans une série 2 de 3. La finale sera toutefois une série de 3 de 5.



(Photo Yvon Tardif)

LA RUE St-François est presque terminée, et dès que les poteaux seront enlevés, on pourra procéder à la pose d'une couche d'asphalte. Sur cette photo, nous pouvons voir le nouveau système de signalisation que la municipalité de Victoriaville a acheté au coin des rues St-François et St-Georges. Quand les travaux

seront terminés, les automobilistes qui emprunteront cette artère qu'est la rue St-François n'auront plus à maugréer sur l'état de la rue. On sait que la rue St-François débouche directement dans le parc industriel et constitue une voie de dégagement très importante.

## Franc... Parler

Victoriaville (Y.T.) — La compagnie Utex Corporation tiendra une convention pour ses voyageurs au motel Bois-Francis d'Arthabaska vendredi de cette semaine, soit le 2 septembre. Les voyageurs viendront de toutes les provinces du Canada, afin de prendre connaissance des nouveaux styles que la plupart des canadiens porteront au printemps et à l'été 1967. Ce sera la première fois que tous les vendeurs employés de cette grande compagnie se rencontreront à Victoriaville en même temps.

On sait que les créations Utex ont une grande influence dans l'industrie du vêtement. On peut voir des produits fabriqués à Victoriaville dans des pays aussi diversifiés que l'Angleterre, l'Allemagne, la Hollande et la Belgique.

Victoriaville (Y.T.) — Les travaux d'élargissement de la rue St-François vont bon train et il ne reste plus que les poteaux d'électricité à enlever, après quoi le département de la voirie municipale pourra procéder à la pose d'une couche d'asphalte. Malgré que les travaux ne sont pas encore terminés, beaucoup d'automobilistes empruntent cette rue.

## Quatre personnes hospitalisées à la suite d'un accident

Princeville (G.A.B.) — Quatre membres d'une même famille ont été hospitalisés après avoir été blessés dans un accident de la route à Princeville. M. et Mme Jean Calcaud, demeurant à Comedey, et leurs deux enfants ont été transportés à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska par les ambulanciers de la Maison Arthur Boucher & Fils après avoir reçu les premiers soins du Dr Jean-Louis St-Hilaire.

A l'hôpital, on a dû faire 20 points à Mme Callan qui était blessée à la tête mais dont l'état est satisfaisant. Quant à M. Calcaud, il a pu quitter l'hôpital après pansements et examens. Il en a été de même pour ses deux fils: Jean-Luc âgé de 8 ans qui avait reçu des coupures à la

tête et René-Serge, un bambin de 2 ans qui souffrait de blessures au nez. Le seul occupant de l'autre automobile s'en est tiré avec quelques contusions; il s'agit d'un photographe de Princeville, M. Claude Seaborn, qui est gerant du Studio Roberge & Fontaine inc.

L'accident est arrivé vers 7 heures du soir au carrefour du boulevard Baril et de la rue St-Jean-Baptiste. Les deux automobiles ont été considérablement endommagées. M. Ronald Rousseau de la Sûreté municipale de Princeville a fait les constatations. Il tient à souligner la collaboration qu'il a reçue de ceux qui se sont rendus sur les lieux pour porter secours aux blessés.

## Versions différentes des faits d'un accident

ST-ALBERT (A.C.) — Les deux conducteurs, conduisant chacun leur automobile, ont une version différente au sujet de l'accident impliquant leur véhicule, qui est survenu à St-Albert, au cours de la journée de lundi.

Les conducteurs sont MM. Michel Grenier âgé de 23 ans, et domicilié à Val-de-Jonction dans le comté de Beauce et M. Alcide Campagna, domicilié sur la rue Prince à Ste-Thérèse de Drummondville. Les deux véhicules ont respectivement pour \$400 et \$100

de dommages environ. Apparemment, M. Grenier fit un virage à droite et c'est alors que le véhicule que conduisait M. Campagna l'acrocacha dans le côté droit.

Les deux conducteurs n'ont pas donné la même version des faits survenus. M. Grenier déclare avoir mis son signal éjectant pour faire le virage, tandis que M. Campagna affirme que le véhicule qui se trouvait devant celui de M. Grenier, ne fit aucun signal réglementaire pour effectuer un virage.

## Victoires faciles des clubs Utex et Forcier Ltée

Victoriaville (Y.T.) — Le club Utex a montré sa suprématie dans la ligue de halle-molle industrielle de Victoriaville lundi soir au stade de l'Académie en disposant facilement des Elans au compte de 15 à 4. Dans l'autre joute de ce programme double, le Forcier Ltée a pulvérisé le Pepsi-Cola au compte de 25 à 6.

Dans la première joute, le Utex a cogné quinze coups sûrs, commis deux erreurs et laissé dix hommes sur les coups sûrs. Par contre, les Elans n'ont cogné que sept coups sûrs et ont commis sept erreurs et laissé six hommes sur les buts.

Ronald Drouin a ajouté encore une victoire à son palmarès pour le Utex. Il a retiré deux frappeurs sur trois prises, et accordé un seul but sur balles. Par contre, Jean-Guy Paris a encaissé les revers pour les Elans, avec trois traits au bâton et quatre buts sur balles. Ronald Drouin a cependant été aidé au début de la sixième manche par Claude Dusseau, qui a retiré deux frappeurs au bâton et accordé deux buts sur balles par la suite.

L'excellent coéquipier Gilles Roux du Utex a frappé un circuit bon pour deux points à la cinquième manche. Pour les Elans, Jean-Guy Paris a fait de même à la sixième. Son circuit a fait produire trois points.

Deuxième joute. Dans la seconde joute du programme double, le Forcier a écrasé le Pepsi par 25 à 6. Le Forcier Ltée a cogné vingt-trois coups sûrs, commis quatre erreurs et laissé huit hommes sur les buts. Le Pepsi a cogné onze coups sûrs, commis le total impressionnant de douze erreurs et laissé douze hommes sur les sentiers. Ce sont sans aucun doute les erreurs qui ont coûté la défaite aux Pepsi.

L'artilleur Marcel Roy a retiré quatre frappeurs au bâton et accordé cinq buts sur balles pour se mériter la victoire. Par contre, le lanceur Rock Dion a retiré huit frappeurs au bâton et accordé deux buts sur balles, mais il a quant même encaissé l'échec.

Denis Poirier et Jean-Marie Paquet du Forcier ont cogné chacun un circuit bon pour deux points chacun.



**GAGNEZ**  
JUSQU'À

**\$10,000**  
EN ARGENT

en jouant

**154,514** **DOUBLE BINGO**

**GAGNANTS**  
EN COMPTANT LES GAGNANTS POSSIBLES DE TOUS LES PRIX!



1000 Double Bingo					25 Double Bingo														
42	28	67	62	82	58	90	65	34	31	22	38	85	60						
46	16	7	18	78	45	75	33	94	41	84	64	13	72	93	10	5	32	52	69
55	71	80	43	7	23	61	77	2	26	79	89	54	27	15					
86	48	74	3	36	91	8	87	8	59	49	97	76							
68	53	83	2	57	30	66	63	14	81	44									

REGLEMENTS FACILES

Les billets porteurs de numéros dissimulés s'obtiennent sur demande aux comptoirs-caisses. 1—Aucun achat nécessaire pour participer. Un seul billet est accordé par adulte à chaque visite au magasin. 2—Pressez le disque ou billet pour en détacher deux numéros. Insérez chaque numéro dans la fente du numéro correspondant de la carte. 3—Lorsque vous avez rempli une rangée de cinq carraux, verticalement, horizontalement ou diagonalement sur l'une ou l'autre des quatre cartes, vous gagnez le prix en argent indiqué dans le haut. Les carraux GRATUITS comptent. Allez porter votre carte gagnante au magasin pour la faire vérifier par le gérant. Il vous décernera le PRIX EN ARGENT lorsque vous aurez répondu correctement à une question qui mettra votre habileté à l'épreuve. UN SEUL PRIX EN ARGENT EST ACCORDÉ PAR PARTIE. Les cartes des gagnants de tous les prix en argent doivent être vérifiées à notre siège social avant de pouvoir toucher l'argent. 4—Les gagnants peuvent continuer à jouer les autres parties sur les vieilles cartes et ils recevront également une carte neuve. 5—Si le disque vous révèle que vous gagnez un produit, vous pouvez échanger sur le champ votre billet contre le produit en question que le magasin vous remettra gratuitement. 6—Si le disque vous révèle que vous avez gagné des TIMBRES GOLD STAR, vous pouvez échanger aussitôt votre billet au magasin. 7—L'offre expire 15 jours après sa publication dans nos annonces. 8—Chaque gagnant consent à ce que la compagnie, à sa discrétion, utilise son nom et sa photo. 9—Les employés de notre compagnie, son agence de publicité et leurs familles immédiates ne sont pas éligibles au concours. AVERTISSEMENT: Les cartes et les billets à disques sont nuls s'ils sont déchirés ou abîmés. Après avoir déposé le disque numéroté de votre billet, remplissez le coupon et détachez-le. Déposez-le au magasin pour avoir droit au tirage des voyons pour 2 personnes à Nassau, via BOAC, du TV/STEREO Philips en couleur et d'autres prix. \* Selon le Plan Américain modifié, durant certaines périodes déterminées.

Remplir coupon au verso. Déposer au magasin pour avoir droit au tirage des grands prix.

**DOUBLEZ VOS CHANCES!**

Chaque disque de la petite carte se sépare pour montrer 2 numéros DOUBLE BINGO ou un numéro et des timbres ou un numéro et un produit IGA.

CE DISQUE COUVRE 2 NUMÉROS DE BINGO

**PRESSEZ PUNCH OUT**

Doublez vos chances!

11

5

**48 FAÇONS DE GAGNER**

Jouez quatre cartes immédiatement! Chaque carte du jeu offre un prix différent—\$5.00, \$15.00, \$100, \$1,000, \$1 v. à 48 façons de gagner de l'argent!

**6 VOYAGES**  
à **NASSAU**  
POUR 2 PERSONNES  
7 JOURS ET 6 NUITS  
(CHAMBRE & REPAS INCLUS)

**HÔTEL BRITISH COLONIAL SHERATON**



VIA **BOAC**



**VC10**

**GRAND PRIX**  
(AU BOUÛ DE 12 SEMAINES)



**T.V. EN COULEURS**  
AVEC CONTRÔLES AUTOMATIQUES  
**RADIO AM/FM/STEREO**  
DANS UN SUPERBE MEUBLE CONSOLE  
**PHILIPS**  
Valeur \$1945.00 AVEC CONTRAT DE SERVICE D'UN AN

**25** **COUTEAUX ELECTRIQUES**  
**PHILIPS**  
COMME PRIX DE CONSOLATION

**DES MILLIERS DE GAGNANTS**

Vos disques avec numéros dissimulés peuvent révéler que vous gagnez des timbres ou un produit IGA. Si oui, retournez-les immédiatement et obtenez les timbres ou le produit alimentaire GRATUITEMENT de notre amical gérant de magasin.



TIMBRES **Gold Star**

PRODUITS **IGA**



Obtenez vos disques GRATUITS pour jouer **DOUBLE BINGO** chez votre amical marchand **IGA**

## Deux blessés et des dommages élevés dans plusieurs accidents de la route

ST-CUTHBERT (M.B.) — M. Rosaire Drainville, et Mlle Claudette Dauphin, 13 ans, tous deux de St-Cuthbert, comté de Berthier, ont été légèrement blessés, lorsque la voiture, conduite par M. Claude Soulières, 24 ans, et de la même municipalité, a fait une embardée pour aller endommager une clôture, face à la demeure de M. R. Denomme, de St-Cuthbert.

Les blessés ont été pansés sur les lieux. Quant aux dommages, ils s'élevaient à environ \$300. L'agent Charles Hamelin, de la Sûreté provinciale de Berthierville, a fait les constatations usuelles.

### Trois voitures

Trois voitures se sont heurtées, sur la route No 2, et des dommages matériels totalisent environ \$1.350. Personne ne fut cependant blessé.

La première voiture impliquée était conduite par M. Michel Lacombe, 23 ans, de Ste-Angele-de-Prémont, dont les

dommages sont évalués à \$800. La seconde était conduite par M. Roch Deschênes, 23 ans, du 98, St-Antoine, Louiseville, et qui a écopé de \$30 de dégâts. Enfin, le troisième véhicule était conduit par Mme Gertrude Laurendeau, 25 ans, du rang York, de St-Barthélemy, dont les dommages matériels sont respectivement de \$300 et \$700.

Les constatations usuelles ont été faites par l'agent Roma Blouin, de la Sûreté provinciale, de Berthierville.

### Quatre véhicules

Quatre véhicules ont subi des dommages pour au-delà de \$1.500, vers dix heures, dimanche soir, sur le Boulevard-Ouest.

Le premier de ces véhicules appartenant à M. Marcel Lajoie, 37 ans, du 831 Boulevard-Ouest, a été avarié pour environ \$500, tandis que celui de M. Yves Lefrère, 25 ans, de St-Viateur-d'Anjou, s'en tirait pour \$800. Quant aux voitures de MM. Donald Duude, 22 ans, du 4979, 5e Avenue, à Rosemont et René Gagné, 31 ans, du 1389 Laverendrye, à Trois-Rivières, s'en tiraient respectivement avec des dommages de \$30 et \$150.

Les constatations furent faites par l'agent Jean-Marc Trudel, de la Sûreté de Louiseville.

### Deux autos

Une collision entre deux voitures a résulté en des dommages globaux évalués à mille dollars.

La première était conduite

par M. André Dubaïme, de Trois-Rivières, et propriétaire du caporal Jean-Paul Langlois, de la Sûreté provinciale de Trois-Rivières, alors que la seconde était conduite par M. Pierre Le Henaff, du 4, Dudley, Larshmount, New York.

Les constatations usuelles ont été faites par l'agent Robert Doyon, de la Sûreté provinciale, de Louiseville.

### Une auto recule

Deux véhicules sont entrés en collision, jeudi soir, vers 6h35, face à la Cailliette et des dommages assez considérables en ont résulté, bien que personne ne fut blessé.

Selon le rapport de la Sûreté, une voiture, conduite par Mlle Carole B. Kaufman, 22 ans, du 13169 Belle Boulevard Bay Side, New York, et qui était stationnée, face au restaurant La Cailliette, se mit à reculer pour s'engager sur la route No 2, mais, au même moment, un autre véhicule qui roulait sur la "2", passait et il y eut accrochage. Ce véhicule était conduit par Mme Gertrude Villemure, 45 ans, du 1371, 9e Avenue, Grand-Mère, comté de Lavolette.

Les dommages à la voiture de Mlle Kaufman sont de l'ordre de \$600, alors que ceux de Mme Villemure atteignent quelque \$300.

Les constatations usuelles ont été faites par l'agent Hilarie Lavoie, de la Sûreté provinciale, de Louiseville.

A La Tuque et à Louiseville, d'ici la fin de l'année

## Fermeture de bureaux d'assurance chômage

par Réjean LACOMBE

LA TUQUE — Le bureau d'assurance chômage de La Tuque fermera ses portes le 4 octobre prochain. En effet, dans un communiqué de presse, émis au cours de la journée d'hier, le représentant du bureau national de placement a déclaré que les raisons de la fermeture de ce bureau étaient avant tout d'ordre administratif et d'amélioration du service.

Cependant, le communiqué précise que cette fermeture n'affecte en rien les opérations du service national de placement. Il en serait de même pour le bureau d'assurance chômage de Louiseville.

Le service d'assurance chômage de La Tuque sera transféré au bureau de Trois-Rivières tout comme celui de Louiseville.

"Pour des raisons d'ordre administratif, de dire le porte-parole du bureau national de placement et afin d'améliorer davantage le service, certaines opérations de la commission d'assurance chômage jusqu'à maintenant effectuées au bureau de La Tuque, seront transférées au bureau de Trois-Rivières".

Par ailleurs, le communiqué de presse souligne que ce transfert s'effectuera graduellement d'ici le 6 octobre 1966 et les personnes qui font affaire avec le bureau n'ont pas à s'inquiéter car le service ne subira aucun retard.

"Ceci, de conclure le porte-parole, n'affecte en rien les opérations du service national de placement, qui continueront d'être effectuées au bureau situé dans l'Edifice des Postes, rue St-Joseph. Un personnel de huit employés, sous la direction de M. Roger Bertrand, continuera à accéder un service accru aux travailleurs sans emploi et aux employeurs de notre région".

### Commissaire des fêtes du Centenaire

## MM. Fisher et Lapointe à la classique de canots

LA TUQUE (R.L.) — Le premier magistrat de La Tuque, le maire Lucien Filion, a annoncé au cours de l'après-midi d'hier, que MM. John Fisher et Lucien Lapointe, respectivement commissaire en chef et adjoint au commissaire des fêtes du centenaire de la Confédération seront à La Tuque vendredi prochain dans le but d'assister à la 33e reprise de la course internationale de canots sur le St-Maurice.

Le maire Filion a expliqué que les deux visiteurs viendront à La Tuque dans le but de se rendre compte de l'importance de la classique de canots. Le premier magistrat a ajouté que ces deux visiteurs seront sans doute intéressés de suivre

## Murielle Talon comparait en cour mais la cause est reportée au 6 septembre

LA TUQUE (R.L.) — Murielle Talon, 24 ans, amie du héraut fugitif André Daoust,

comparaissait hier matin, devant le greffier de la cour du magistrat de La Tuque, M. Lionel Fortin. Ce dernier n'a fait que reporter la cause au 6 septembre.

Elle devra donc revenir à La Tuque mardi prochain. Encore une fois, sa cause sera reportée au 13 septembre. On sait que le juge Lucien Comeau avait refusé, le 23 août dernier, d'accorder tout cautionnement, à l'amie de Daoust.

Elle devra subir, vraisemblablement, le 13 septembre prochain, son enquête préliminaire sous l'accusation de port

d'arme illégale. Le caporal Marcel Major, en charge du bureau de la Police Provinciale à La Tuque, nous laissait savoir qu'au cours des prochains jours d'autres accusations seront portées contre Murielle Talon.

Pour sa part, André Daoust demeure toujours au large. Depuis sa fuite d'un camp situé à quelques milles seulement de La Tuque, Daoust demeure introuvable. Le bagnard fugitif qui est recherché par tous les corps policiers de la province, avait réussi au cours de la fin de semaine du 20 août, à échapper à une fusillade qui a duré près de trois heures.

**POUR UNE VICTOIRE dans NICOLET-YAMASKA VOTONS NORMAND BEAUDOIN LE 19 SEPTEMBRE**

Année autorisée par l'agent officiel H. Fournier, Daveluyville.



## Echos Nord

Il semble de plus en plus certain que deux importants événements dans le domaine de la natation de la province de Québec se fassent une dure lutte de popularité au cours des prochaines années.

En effet, le marathon de nage de 24 heures de la Tuque de même que le 30 heures de nage de Montréal auront à lutter farouchement dans le but d'attirer le plus grand nombre d'amateurs de nage. Le marathon de La Tuque a cependant un avantage marqué sur celui de Montréal puisqu'il en est à sa deuxième année d'existence.

## Les chasseurs font vérifier leurs armes à feu

LA TUQUE (R.L.) — Plusieurs chasseurs de La Tuque et des environs se sont rendus au cours de la journée d'hier à la ferme de M. Maurice Berlan, située à environ un mille de La Tuque, dans le but de faire ajuster leurs armes à feu.


M. Maurice Lavigne et son équipe du département de la Chasse et de la Pêche de la province ont dispensé de multiples conseils aux chasseurs. Cette initiative est due à l'Association de chasse et pêche de la Mauricie, dont MM. Lucien Dallaire et Lionel Fortin sont les représentants pour La Tuque.

Selon un rapport fourni par les représentants de l'Association de chasse et pêche, il ressort que l'an dernier, 17 chasseurs ont perdu la vie au Québec, et 27 autres avaient été gravement blessés à la suite d'accidents de chasse imputables à la maladresse et à la négligence des chasseurs eux-mêmes.

Par ailleurs, le porte-parole du mouvement a dit que ces ajustements d'armes à feu étaient en quelque sorte un rappel à la prudence. "Un sain esprit civique, dit-il, impose à chacun de nos chasseurs de prendre les mesures nécessaires,

**DANS NICOLET-YAMASKA MON DEPUTE C'EST COTE le 19 septembre**

Année autorisée et payée par L. Melançon, St-Guilherme, agent officiel.



**Que serions-nous s'ils n'y étaient pas?**

Nous ne serions pas l'un des plus importants détaillants en alimentation. Ca, c'est certain!

Nous voulons parler des commis qui savent encore sourire et dire "Merci" tard le samedi après-midi, après une dure semaine de travail — et même les jours où ils ne se sentent pas bien.

Nous voulons parler de nos surveillants, gérants de magasins, chef de départements et leurs assistants qui constituent la force de A&P.

Et aussi de ceux qui travaillent dans l'ombre — des centaines d'employés dans nos bureaux, entrepôts et autres activités.

Sans toutes ces bonnes gens, il n'y aurait pas de A&P — et nous le savons.

Ils travaillent ferme... nous sommes fiers d'eux. Comme la plupart d'entre vous, la plupart d'entre eux se reposeront aussi... à la Fête du Travail.

**Congé-Epicerie De Qualité!**

**MELANGES à Gâteaux 2 ptes 89¢**  
BETTY CROCKER. Prix rég. pte 1.49 — Épargne 9¢ (Devil's Food, Chocolat malt, blanc, chocolat au lait, Citron, chocolat foncé, Vanille française ou Chocolat allemand)

**DETERSIF OMO** boîte format géant \$1.39  
(RABAIS DE 30¢) Prix rég. boîte \$1.45 — Épargne 16¢

**RELISHES** 3 jarres 89¢  
McLAREN. (HOT DOG, VERT SUCRE ou HAMBURG) Prix rég. jarre 1.10 — Épargne 10¢

**TARTE AU CITRON** 2 tartes 79¢  
CROUTE DOUBLE OU AU RAISIN. 24 oz 8 pouces. Prix régulier 49¢ — Épargne 19¢

**MARGARINE** REG. MOM'S 2 ptes 65¢  
Rég. lb 37¢ — Épar. 9¢

**SAVON** LIFEBOUY (RABAIS DE 10¢) emp. 3 barres 59¢  
Rég. l'emp. 49¢ — Épar. 10¢ extra

**Tissu de Toilette** Purex pte 2 rouleaux 29¢

**PAIN DE BLE** 40% ENTIER Jane Parker 3 pains 65¢  
Rég. ch. 24¢ — Épar. 7¢

**MODESS** REGULIER ou CAREFREE 2 ptes 89¢  
Prix rég. pte 51¢ — Épargne 13¢

**Que donnerez-vous à manger à votre bébé lorsqu'il aura percé sa première dent?**



**Des aliments junior Gerber... bien sûr!**



Ce que demande bébé, c'est une alimentation qui l'amène doucement à l'alimentation adulte, des aliments de transition spécialement étudiés pour son âge et bien faits pour essayer ses petites dents toutes neuves.

La bonne saveur Gerber met bébé en appétit! Les viandes, diners à la viande, légumes, fruits, consuetudes appétissantes comme les savoureux diners combinés, légumes-viande et oeufs-viande sauront vite mettre bébé en appétit.

P.S. Les biscuits de dentition Gerber sont faciles à tenir en main et extrêmement durs, pour procurer à bébé le soulagement que réclament ses petites gencives endolories. On reconnaît à la fois qu'apporte une compagnie comme la nôtre au bien-être des bébés.

**Nous nous occupons uniquement de l'alimentation des bébés!**

Aliments Gerber pour bébés NAGARA FALLS, CANADA

**Les Viandes "Super Right" - Votre Meilleur Achat!**

**DINDES** Prêtes pour le four 5 à 10 lb. lb 43¢  
Cat. 'A', fraîches tuées, ou empaquetage hermétique BOUVILLON DE MARQUE ROUGE — QUALITE SUPER-RIGHT

**BIFTECK ou ROTI** Surlonge - Aloyau ou Porterhouse lb \$1.19

**STEAK OU ROTIS** de BOEUF DANS L'ALOYAU lb 99¢

**WIENERS** lb 59¢ | **BOEUF HACHE** lb 49¢  
EMPAQUETAGE HERMETIQUE, COORSH — No. 1 - Très maigre

**Denrées Fraîches!**

**ORANGES** EN SAC CELLO DE 5 LB 69¢ VALENCIA - SUCREES JUTEUSES, NOUVELLE RECOLTE, FRAICHE DU BRESIL

**POMMES DE TERRE** en soc 50 lb 99¢  
NO 1, CULTURE DU QUEBEC — POUR LA TABLE

**POIRES BARTLETT** 6 pour 29¢  
DES E.-U., SUCREES, JUTEUSES — CAT. NO 1, GROSSEUR 150

**PIEDS DE CELERI** choque 25¢  
CAT. 'NO. 1', FRAIS, CROUSTILLANTS — Culture du Qué. — Gros. 24

**JAMBONS FUMES - CUIITS**  
PRETS A SERVIR, QUALITE SUPER-RIGHT

Portion du Jarret lb 59¢ | Portion du Soc lb 65¢

**COUPES du CENTRE** OU TRANCHES lb 89¢

**JAMBONS ENTIERS** 14 à 16 lbs lb 67¢

**MOITIE DU JARRET** lb 65¢

**MOITIE DU SOC** lb 69¢

Moitiés de jambon, coupe entière, aucune tranche du centre enlevée

**AP** **Donnez votre appui aux réalisations du Centenaire!** 1867-1967

Tous les prix dans cette annonce sont garantis jusqu'à samedi le 3 sept. 1966.

Dans la 33e classique internationale de canots

# Le duo Daviault-Gendron représentera Trois-Rivières

Son nom: François Lamont

## Un lutteur-nain de France contre Vito Gonzales demain

THOIS-RIVIERES (G.P.) — Le matchmaker Bob Langevin est tout heureux de nous annoncer que deux lutteurs-nains feront les frais de la semi-finale de demain soir, au Colisée, lors de la séance de lutte hebdomadaire. Ce qu'il y a d'intéressant de plus dans l'affaire c'est que l'un de ces nains est de France et qu'il en sera alors à ses débuts en Amérique du Nord.

Langevin a déclaré que ce lutteur nain, François "Frenchy" Lamont, lui a été hautement recommandé par Edouard Carpentier qui l'a vu à l'œuvre en France lors de son dernier séjour dans son pays. Lamont est donc venu au Canada sur l'invitation de Carpentier et ce dernier est convaincu que Lamont fera sensation.

En semi-finale, Frenchy Lamont sera appelé à affronter un petit lutteur de l'Amérique du Sud, Vito Gonzales qui on dit rufé et rapide.

Le noir Rocky Johnson, un Canadien d'Amherst, Nouvelle-Ecosse, qui a fait sensation en notre ville la semaine dernière, par sa souplesse et sa rapidité, sera de retour parmi nous, cette fois pour rencontrer le sournois Chinois, Cheen Lee. On peut s'attendre à de la "casse" dans ce combat car Johnson a démontré la semaine dernière qu'il pouvait répondre du tac au tac.

Deux autres combats sont au programme, dont un enlevant la finale qui ne sera bécée qu'aujourd'hui.

SHAHWINIGAN (G.P.) — Jamais, suivant l'avis de plusieurs connaisseurs, le canot n'a connu une aussi grande vogue. D'année en année, ce sport grandit au Québec et la meilleure preuve est l'inscription-record que le Club Nautique de Shawinigan Inc. a reçue pour participer à la classique internationale de canots de la Mauricie qui aura lieu en fin de semaine.

Suivant les dernières informations, plus de 49 inscriptions sont déjà parvenues au bureau des responsables. On note la présence de plusieurs nouveaux venus du Québec, de l'Ontario et des provinces de l'Ouest. Des cinq dernières inscriptions, deux sont des provinces de l'Ouest, une de l'Ontario et deux de la Mauricie.

Le canot, portant le No 37, avec Raymond Daviault et Marcel Gendron, représentera la ville de Trois-Rivières, suivant un vœu des responsables du choix de l'équipe qui devait représenter la cité de Laviolette.

Une classique de choix Avec l'inscription d'un tel nombre de canots, on peut s'attendre à une lutte serrée pour l'obtention de la première place. Des canotiers d'expérience seront présents et déjà, on peut prévoir une bataille de titans entre plusieurs canotiers pour remporter la palme, lors de leur arrivée à l'Île St-Quentin.

Cette compétition, présentée pour la première fois en 1934, lors du tricentenaire de Trois-Rivières en mémoire du Père Jacques Buteux, a toujours connu une grande vogue. Mais depuis les cinq dernières années, les organisateurs enregistrèrent des inscriptions-records à toutes les années.

Tout semble croire que le canot 14 de Gil McEachern et Norm Crerar, de Film Flon, Manitoba, soit à nouveau favori pour remporter les honneurs. Le Garage Aimé lanceurs probables pour aujourd'hui

### Bouchard fait gagner St-Philippe

THOIS-RIVIERES (C.M.) — Un simple de Robert Bouchard, à la neuvième manche, a donné au club St-Philippe une victoire de 3 à 2 sur l'équipe Warwick dans la première joute de leur série semi-finale de 3 de 5 des éliminatoires de la ligue de football de la Rivière-Sud.

Plus de 500 amateurs ont été témoins de cette rencontre disputée au Guilmonr. Cette joute a donné lieu à du jeu spectaculaire. Ce fut l'une des meilleures joutes présentées cette saison.



Robert Bouchard

L'as-lanceur droitier Roland Biron a de nouveau excellé au moulon pour décrocher cette victoire. Il n'alloua que quatre coups sûrs tout en retirant 13 hommes sur trois prises pour remporter la victoire. Marcel Mélanon, avec 11 retraits et six coups sûrs alloués, a été chargé du revers. De plus, ce dernier a fait produire les deux points de son équipe. De son côté, Biron a frappé deux fois en lieu sûr pour le Flambeau de St-Philippe. La prochaine joute locale sera présentée mardi soir prochain, au Guilmonr.

## L'équipe Chez Tarte expulsée de la ligue Pee Wee Bédard

Trois-Rivières (C.M.) — L'équipe Chez Tarte, qui a connu beaucoup de succès dans la ligue Pee-Wee "Bédard", a été expulsée des cadres du circuit sur un vote majoritaire des équipes de l'an dernier.

De plus, le président-fondateur du circuit Clément Bédard a été réélu à son poste ainsi que les membres de son équipe: Jean Toutant, secrétaire et Georges Rancourt, trésorier avec Sylvain Cinq-Mars comme publicitaire.

Une autre saison Si l'on se base sur les commentaires recueillis au cours de cette réunion tenue au restaurant Foteux, la saison prochaine s'annonce excellente. Plus de 11 clubs ont fait application pour opérer une franchise au cours de la saison '56-57.

Parmi ces clubs de l'an dernier et présents à cette réunion, notons les Dominos de Notre-Dame, les Flambeaux de St-Philippe, le J. L. Fortin, les Jeunes Economistes, le Centre Landry, les Tigres de Ste-Mar guerite et le St-Jean de Brébeuf. Parmi les clubs observateurs, notons l'Association Sportive de St-Pie X, les Olympiques de St-Sacrement et les Ailes Rouges de Ste-Cécile.

Les clubs Lavergne Chaussure et Foteux BBQ, membres de la ligue l'an dernier, n'étaient pas présents.

Il se pourrait qu'un 12e club s'ajoute à cette liste. Les cadres de la ligue seront connus officiellement lors d'une prochaine réunion le 18 septembre au terrain Guilmonr.

### Pour passer en semi-finale

## Drummondville élimine Acton Vale

DRUMMONDVILLE (S.B.) — Les royaux de Drummondville n'ont guère été chanceux durant la saison régulière de la ligue Provinciale senior. Cependant, il semble que leur bonne étoile a réapparue pour les séries éliminatoires.

En effet, hier soir, les Royaux ont vaincu les Castors d'Acton Vale au compte de 2 à 0, dans sa quatrième partie des séries de fin de saison présentée au stade de Drummondville pour passer en série semi-finale contre le vainqueur de la série opposant les Alouettes de Sherbrooke aux mineurs de Theford-Mines. La semi-finale devrait normalement débuter jeudi soir prochain.

La victoire des royaux, mardi soir, est une belle performance du lanceur Pete Cianfone qui a limité les Castors à trois coups sûrs. Le vétéran Henri Corbel, du Acton Vale, a d'ail leurs luté ferme contre les Royaux, jusqu'à la dernière minute en n'accordant que quatre coups sûrs.

Les deux points du Drummondville ont été enregistrés sur des erreurs de l'adversaire. Au total, les Castors en ont commis quatre dans cette partie et les Royaux s'en sont tirés avec une feuille immaculée.

Chuck Hugues a dirigé l'offensive des vainqueurs avec un double tandis que Michel Sawyer y est allé d'un simple opportun à la septième manche où le deuxième point de Drummondville a été compté. Du côté des perdants, le meilleur a été Don McKinley avec un double.

Acton: 000 000 000-2 3 4  
Drum: 100 000 10x-2-4-0  
Corbeil et Menard; Cianfone et Wolfarth.

## A la piste de l'Expo ce soir

PREMIERE COURSE		SEPTIEME COURSE	
1. Battle d'Ados	R. Trudel	1. Knight Drive	J.-J. Martineau
2. Newport Venus	R. Trudel	2. Sister's Jessie	C. Savigneau
3. Smeiser Bill	R. Trudel	3. Howick Lad	C. Savigneau
4. Susan Primrose	R. Trudel	4. Melody Adam	C. Savigneau
5. Miss Riva (Liane)	R. Trudel	5. Okech's Chuck	H. Ouellet
6. Roper	R. Trudel	6. Little Dandy	P. Grenier
7. Brandon Hanover	J. J. Martineau	7. Northwood Boots	A. L. Rocher
8. T. J. Town	G. S. Guay	8. Prince E. Gratton	J. Quessy
9. Philippe Ball	D. McKinney	9. Success Drill	I. Duquette
10. Clever France	P. Courteau		

DEUXIEME COURSE		HUITIEME COURSE	
1. General Bichelieu	D. Lachance	1. Dick Newland	R. Boudon
2. Dennis Angus	R. Trudel	2. Passing Cloud	G. Guay
3. King's Shadow	P. Grenier	3. Heats	H. Ouellet
4. Northwood Bunch	A. Vandenberg	4. Lancer Hanover	D. Lachance
5. R.S.M.	C. Plante	5. Good Girl, Mr.	R. Savigneau
6. Meadow Lad	M. Leclair	6. Lucinda Tess	T. Horton
7. Cathy Kirk	P. Courteau	7. Count Pops	N. Bardier
8. Windsor Gold	G. Lachance	8. Kaskas Star	G.S. Guay
9. Doctor Van	R. Boudon	9. True Jay	R. Boudon
10. Tactful Nain	R. Boudon	10. John Brooks C	C. Savigneau

TROISIEME COURSE		NEUVIEME COURSE	
1. Helen Song	R. Quessy	1. Waka Kik-San	T. Horton
2. Dandy Avenir	P. Grenier	2. High Line	L. Pelletier
3. Bob N. Lee	P. Grenier	3. Michelle C	N. Bardier
4. Northwood Barney	G. Surprenant	4. Candeline	G. S. Guay
5. Sergeant Rum	M. Gagné	5. Shatter Diamond	R. Savigneau
6. Smeiser Dares	N. Bardier		
7. Ben Regent	R. Savigneau		
8. Judy's Parley	R. Savigneau		

### NOS SELECTIONS

Shermar Bill	Suzon Primrose	Newport Venus
R.S.M.	General Bichelieu	Dennis Angus
Ben Regent	Stony Dares	Helen Song
Lucky's Widower	Perez	Mr. O'Keefe
Incorporator	Queen Ronald	High Trend
Pat h On	Billy Pin	Stormy Reno Patch
Oteca's Chuck	Freight Orbit	Northwood Boots
Passing Cloud	Lancer Hanover	Lucinda Tass
High Liner	Roxie Ko-San	Shafter Diamond
Champ's Boy	Colonel Stone	The Castle Mar Mic

Le meilleur: L.ucky's Widower

QUATRIEME COURSE		DIXIEME COURSE	
1. Lucky's Widower	H. Ouellet	1. Ace Dean	J. Quessy
2. Patsy's Bride	P. Grenier	2. Count Napoleon	G. Lachance
3. Miss Madeline	G. S. Guay	3. The Castle Mar Mic	D. Lachance
4. Meadow Reward	R. Haber	4. Dainty Brooke	S. Grise
5. Jockey	R. Dumont	5. Count Stone	T. Horton
6. Perez	V. Gagnon	6. Champ's Boy	R. Trudel
7. Windsor	L. Dubé	7. Ambro Granite	L. Pelletier
8. Mr. O'Keefe	M. Gagné	8. Steve Angus	G. Surprenant
9. Rex Direct	C. Haber		
10. Maggie Wayne	I. Duquette		

CINQUIEME COURSE		ONZIEME COURSE	
1. Queen Ronald	M. Leclair	1. L. Level Lady	22.19 10.70 4.50
2. Incorporator	P. Grenier	2. Sugar Lind	3.75 1.25
3. Pleased Pick	G. Guay	3. Janet's Pride	3.40
4. Rosebud Belle	H. Ouellet	Part double: \$12.10	
5. Cooney Day	N. Dumont	AMBLE — \$500.	
6. High Trend	G. Surprenant	1. Bickley Boat	10.20 4.30 3.00
7. Castle Wake	G. Horton	2. Fau Egler	3.20 3.80
8. Canadian Sea	R. Dumont	3. Fuller Hanover	4.10
9. The Web	A. Vandenberg	Tempo: 1:11	
10. Brighton's Days	B. Laberge		

SIXIEME COURSE		DEUXIEME COURSE	
1. Tooty Pointer	P. Lafabre	1. Level Lady	22.19 10.70 4.50
2. Patsy On	R. Bédard	2. Sugar Lind	3.75 1.25
3. Beale-Wir	D. Lachance	3. Janet's Pride	3.40
4. Billy Pin	D. McKinney	Part double: \$12.10	
5. Fritz Jaf	G. Villeneuve	AMBLE — \$500.	
6. Stormy Reno Patch	W. Plourde	1. Bickley Boat	10.20 4.30 3.00
7. Desmond's Son	R. Gudel	2. Fau Egler	3.20 3.80
8. Star Actos T	L. Dubé	3. Fuller Hanover	4.10
9. Miss McWay	V. Gagnon	Tempo: 1:11	
10. Adios Prince	V. Gagnon		

TROISIEME COURSE		QUATRIEME COURSE	
1. Bickley Boat	10.20 4.30 3.00	1. Princess Star	9.30 3.80 3.80
2. Fau Egler	3.20 3.80	2. Borderview Sister	2.80 2.25
3. Fuller Hanover	4.10	3. Dutch Guard	3.10
Tempo: 1:11		Quinella: \$11.90	

QUATRIEME COURSE		CINQUIEME COURSE	
1. Princess Star	9.30 3.80 3.80	1. Success Bomb	2.45 3.10 2.40
2. Borderview Sister	2.80 2.25	2. Rodney Frost	3.00 2.40
3. Dutch Guard	3.10	3. Speedy Arrow	3.40
Tempo: 1:09.3		Tempo: 1:07.1	

CINQUIEME COURSE		SIXIEME COURSE	
1. Success Bomb	2.45 3.10 2.40	1. Jay Arden	3.80 3.80 3.20
2. Rodney Frost	3.00 2.40	2. Speedy L	4.70 3.30
3. Speedy Arrow	3.40	3. Nip's Day	2.40
Tempo: 1:07.1		Tempo: 1:07.1	

SIXIEME COURSE		SEPTIEME COURSE	
1. Jay Arden	3.80 3.80 3.20	1. My Scotch	27.90 9.30 7.80
2. Speedy L	4.70 3.30	2. Yonville	13.10 11.20
3. Nip's Day	2.40	3. Janet's Son	6.40
Tempo: 1:07.1		Tempo: 1:11	

SEPTIEME COURSE		HUITIEME COURSE	
1. My Scotch	27.90 9.30 7.80	1. Jay Arden	3.80 3.80 3.20
2. Yonville	13.10 11.20	2. Speedy L	4.70 3.30
3. Janet's Son	6.40	3. Nip's Day	2.40
Tempo: 1:11		Tempo: 1:07.1	

HUITIEME COURSE		NEUVIEME COURSE	
1. Jay Arden	3.80 3.80 3.20	1. Ben's Girl	27.40 10.10 8.70
2. Speedy L	4.70 3.30	2. Ives Hope	5.00 4.10
3. Nip's Day	2.40	3. Northwood Sandy	3.20
Tempo: 1:07.1		Tempo: 1:08.2	

NEUVIEME COURSE		DIXIEME COURSE	
1. Ben's Girl	27.40 10.10 8.70	1. Willow Patch	7.30 4.10 3.80
2. Ives Hope	5.00 4.10	2. Sally Abba	8.40 4.20
3. Northwood Sandy	3.20	3. Jacob	6.40
Tempo: 1:08.2		Tempo: 1:07.4	

DIXIEME COURSE		ONZIEME COURSE	
1. Willow Patch	7.30 4.10 3.80	1. Many Legends	9.80 5.10 3.00
2. Sally Abba	8.40 4.20	2. Gay Laughter	7.80 3.00
3. Jacob	6.40	3. Mount Cash	2.20
Tempo: 1:07.4		Tempo: 1:14	

ONZIEME COURSE		DOUZIEME COURSE	
1. Many Legends	9.80 5.10 3.00	1. Many Legends	9.80 5.10 3.00
2. Gay Laughter	7.80 3.00	2. Fine Coat	3.10 2.70
3. Mount Cash	2.20	3. Small Type	3.10 2.70
Tempo: 1:14		Tempo: 1:14.4	

DOUZIEME COURSE		TROISIEME COURSE	
1. Many Legends	9.80 5.10 3.00	1. Many Legends	9.80 5.10 3.00
2. Fine Coat	3.10 2.70	2. Fine Coat	3.10 2.70
3. Small Type	3.10 2.70	3. Small Type	3.10 2.70
Tempo: 1:14.4		Tempo: 1:14.4	

## La base ball majeur hier

LIGUE NATIONALE		LIGUE NATIONALE	
San Francisco	300 300 145-7-9-1	San Francisco	300 300 145-7-9-1
Philadelphia	300 300 100-1-8-1	Philadelphia	300 300 100-1-8-1
Boston	300 300 100-1-8-1	Boston	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1	St. Louis	300 300 100-1-8-1
Chicago	300 300 100-1-8-1	Chicago	300 300 100-1-8-1
St. Paul	300 300 100-1-8-1	St. Paul	300 300 100-1-8-1
Minneapolis	300 300 100-1-8-1	Minneapolis	300 300 100-1-8-1
Washington	300 300 100-1-8-1	Washington	300 300 100-1-8-1
Cincinnati	300 300 100-1-8-1	Cincinnati	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1	St. Louis	300 300 100-1-8-1
Chicago	300 300 100-1-8-1	Chicago	300 300 100-1-8-1
St. Paul	300 300 100-1-8-1	St. Paul	300 300 100-1-8-1
Minneapolis	300 300 100-1-8-1	Minneapolis	300 300 100-1-8-1
Washington	300 300 100-1-8-1	Washington	300 300 100-1-8-1
Cincinnati	300 300 100-1-8-1	Cincinnati	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1	St. Louis	300 300 100-1-8-1
Chicago	300 300 100-1-8-1	Chicago	300 300 100-1-8-1
St. Paul	300 300 100-1-8-1	St. Paul	300 300 100-1-8-1
Minneapolis	300 300 100-1-8-1	Minneapolis	300 300 100-1-8-1
Washington	300 300 100-1-8-1	Washington	300 300 100-1-8-1
Cincinnati	300 300 100-1-8-1	Cincinnati	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1	St. Louis	300 300 100-1-8-1
Chicago	300 300 100-1-8-1	Chicago	300 300 100-1-8-1
St. Paul	300 300 100-1-8-1	St. Paul	300 300 100-1-8-1
Minneapolis	300 300 100-1-8-1	Minneapolis	300 300 100-1-8-1
Washington	300 300 100-1-8-1	Washington	300 300 100-1-8-1
Cincinnati	300 300 100-1-8-1	Cincinnati	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1	St. Louis	300 300 100-1-8-1
Chicago	300 300 100-1-8-1	Chicago	300 300 100-1-8-1
St. Paul	300 300 100-1-8-1	St. Paul	300 300 100-1-8-1
Minneapolis	300 300 100-1-8-1	Minneapolis	300 300 100-1-8-1
Washington	300 300 100-1-8-1	Washington	300 300 100-1-8-1
Cincinnati	300 300 100-1-8-1	Cincinnati	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1	St. Louis	300 300 100-1-8-1
Chicago	300 300 100-1-8-1	Chicago	300 300 100-1-8-1
St. Paul	300 300 100-1-8-1	St. Paul	300 300 100-1-8-1
Minneapolis	300 300 100-1-8-1	Minneapolis	300 300 100-1-8-1
Washington	300 300 100-1-8-1	Washington	300 300 100-1-8-1
Cincinnati	300 300 100-1-8-1	Cincinnati	300 300 100-1-8-1
St. Louis	300 300 100-1-8-1		